



CLOFAZIMINE CLOFAZIMINE

Clofazimine là một loại kháng sinh được sử dụng để điều trị bệnh lao (TB), bệnh phong và các bệnh nhiễm trùng liên quan khác.

Khi nào tôi nên dùng thuốc này? (When should I take this?)

- Dùng với thức ăn hoặc sữa để giúp hấp thu và giảm khó chịu dạ dày.
- Dùng thuốc này vào cùng một thời điểm mỗi ngày. Điều này sẽ giúp quý vị nhớ uống thuốc.

Tôi nên dùng thuốc như thế nào? (How should I take this?)

- Điều rất quan trọng là quý vị nên dùng clofazimine thường xuyên.
- Dùng thuốc theo chỉ dẫn của bác sĩ.

Tôi nên làm gì nếu bỏ lỡ một liều? (What should I do if I miss a dose?)

- Nếu quý vị bỏ lỡ một liều, hãy dùng liều đó ngay khi quý vị nhớ. Nhưng nếu gần đến thời gian cho liều hôm sau, hãy bỏ qua liều đã bỏ lỡ.
- **Không dùng liều gấp đôi.**

Hãy cho bác sĩ, y tá và dược sĩ của quý vị biết nếu quý vị **đang dùng bất kỳ loại thuốc nào khác**, bao gồm bất kỳ sản phẩm bán tự do nào (không có toa bác sĩ).

Tránh **tiếp xúc với ánh sáng mặt trời** hoặc tia UV nhân tạo quá nhiều (ví dụ như đèn phơi nắng hoặc giường tắm nắng) trong khi dùng thuốc này. Clofazimine có thể làm cho quý vị nhạy cảm hơn với ánh nắng mặt trời. Sử dụng kem chống nắng và mặc quần áo bảo vệ.

Một số tác dụng phụ nào có thể xảy ra? (What are some possible side effects?)

- buồn nôn, ói mửa và tiêu chảy
- chóng mặt hoặc buồn ngủ
- khô da hoặc khô mắt
- ngứa

CLOFAZIMINE (tiếp theo) CLOFAZIMINE (cont'd)

Chú ý (Caution): Hãy gọi cho bác sĩ hoặc y tá của mình ngay lập tức nếu quý vị gặp các triệu chứng sau:

- mệt mỏi hoặc suy nhược bất thường
- buồn nôn hoặc ói mửa liên tục
- vàng da hoặc mắt (có thể là màu cam nếu đã biến đổi từ sắc đỏ đến đen nâu)
- đau bụng trầm trọng hoặc đau dạ dày
- phân có máu hoặc màu đen, nhầy đặc
- ngất xỉu hoặc nhịp tim bất thường
- phát ban
- thay đổi tâm trạng

Cho bác sĩ của mình biết nếu quý vị gặp bất kỳ triệu chứng bất thường nào không được nhắc đến trong tờ thông tin này.

Thuốc này có thể khiến nước mắt, nước bọt, mồ hôi, nước tiểu, phân; cầu mắt và mí mắt của quý vị trở thành **màu đỏ đến đen nâu**. Nếu điều này ảnh hưởng đến nhãn quan của quý vị, không lái xe hay điều khiển máy móc. Thuốc cũng có thể làm biến màu da từ màu đỏ sang màu nâu, như rám nắng. Điều này vô hại và có thể đảo ngược, nhưng có thể mất một thời gian để trở lại bình thường sau khi điều trị.

Tôi cần biết điều gì khác về việc sử dụng clofazimine? (What else do I need to know about taking clofazimine?)

- Cho bác sĩ hoặc y tá của mình biết nếu quý vị đang **mang thai**, dự định mang thai, hoặc nếu quý vị muốn cho con **bú sữa mẹ**.
- Cho bác sĩ hoặc y tá của mình biết nếu quý vị đeo kính áp tròng mềm.

Tôi nên cất giữ thuốc này ở đâu? (Where should I store this medication?)

- Tránh xa tầm với của trẻ em.
- Tránh ánh sáng.
- Viên nang: Lưu trữ ở nhiệt độ phòng trong bao bì đóng kín ở nơi mát và khô.

Tôi gọi ở đâu nếu tôi có bất cứ thắc mắc nào khác? (Where do I call if I have any other questions?)

Bác sĩ, phòng khám hoặc Phòng Y Tế Công Cộng của quý vị: _____
Phòng Khám Bệnh Lao Vancouver: 604-707-2692
Phòng Khám Bệnh Lao New Westminster: 604-707-2698
Dịch Vụ Chủng Ngừa và Nhà Thuốc BCCDC: 604-707-2580